

NOVE KRANJSKO-SLOVENSKE COLUMBIA PLOŠČE

NEW COLUMBIA SLOVENIAN RECORDS

10 inčev — 75c

ANTON ŠUBELJ i A. MADIC

25110 F (Čez tri gore, (Ljub'ca, kod si hodila.

"DOMOVINA" SLOVENIAN MIXED CHOIR

(Dobro jutro hišni očka
25111 F (Oj' zdaj gremo
(Leži, leži ravno polje
(Je pa davi slanica pala

FRANK LOVSIN, Accordionist

25108 F (Zgaga Polka
(Od kje si dekle ti doma, valček.

ANTON ŠUBELJ in ANETA MADIC

25109 F (Poimo na Štajersko
(Je pa davi slanica pala

MARY UDOVICH in JOSEPHINE LAUSCHE

25107 F (Dobro jutro, ljubca moja, duet
(Ko dan se zaznava, duet
25105 F (Kak' ribeam dobre gre, Duet
(Ciganski otrok, Duet
25104 F (Po gorah je ivje, Duet
(Gozdič je že zelen, Duet

ANETA and MARIJA MIHOLIC

25106 F (Al' me boš kaj rada mela, Duet
(Ljubca moja kaj si strila, Duet

PJEVAČKO DRUŠTVO "ZORA"
Zborovodja: G. Chrzanowski

25102 F (Morje Adrijansko (Hejdrich)
("Ciciban" (J. Pavčić)—Anton Subelj, bariton

LOUIS SPEHEK, Jr.

25101 F (Lepa Josefa, Polka (Accordion Solo)
(Blejski valovi, valček (Accordion Duet)

Kupite te rekorde od vašega lokalnega trgovca ali naročite po pošti in vprašajte za katalog.

COLUMBIA PHONOGRAPH COMPANY,
1825 East 18th Street, Cleveland, Ohio

Columbia Records
"NEW PROCESS"
Viva-tonal Recording - The Records without Scratch

"Magic Columbia Notes"

EUCLID RIFLE and HUNTING CLUB.

Piše Jaka.



Veliko je poklicanih, a malo izvoljenih — bi se lahko reklo o naših fantih. Stvar je namreč taka, da jih je bilo dosti navzočih pri zadnjem streljanju, pa so nekateri samo zdaleč gledali, kako so njih društveni sobratje klatili golobe. Milo so gledali cenjene sobrate, ki so pritiskali peteline, a oni so morali sedeti v travi in grizti slamnate bilke. Vzrok je bil namreč ta, ker jih je bilo še veliko plziranih od zadnjega streljanja — rada jih je bolela. Še sedaj hodijo nekateri po strani, kot sv. Krištof, ki je Jezuščka čez vodo prenašal.

Toda čas zaceli vsako rano, razen če mahneš s sekuro v star, trhlen štor, in tako jih bo tudi našim jagrom.

Pri zadnjem streljanju ni bilo nobene nesreče, ena velika bi se bila pa skoro zgodila. Prišel John je namreč "za špas" spustil strel sebi pod noge, ravno koncu prstov. Samo za en konjski noht je manjkalo, pa bi bil šuš treščil v čevlji in dalje v palec. Saj palca bi ne bilo škoda, je pripovedoval Prišel, ampak čevlja, ki bi odpiral na stežaj svoja usta in prodajal po svetu zija. V starem kraju bi v takem slučaju pogledala slama iz čevlja, ali vsaj obezivnica, v Ameriki imamo pa nogavice.

Zdaj pa poslušajte, vi jagri, stari in novi.

Prihodnje streljanje je v četrtek, na 4. julija, NE v sredo. In sicer je program sledeč: Točno ob 1. uri popoldne je mesečna seja na Surtzovi farmi, tam pod tistim velikim hrastom. Predsednik in odbor ima svoj sedež na hrastu. Za pogovoriti se imamo več važnih stvari, zato je navzočnost vsakega potrebna, vsaj šika se, da vsak pride. Med sejo ne bo dovoljena nobena pijača, razun če se treta ves društveni odbor. Kdor bo hotel imeti besedo, bo plačal za en kvort (že veste kaj). Za vratarja imenujem že sedaj Franceta Legana, da bo pazil na člane, da ne bodo ušli preko plota. Vsak naj prinese kak dolar seboj, kajti društvo ne bo za nobenega zakladalo. Kdor ne bo plačal, bo suspendiran od pijače, in če se bo zadavil nad slinami, naj posledice sam sebi pripiše. Kdor bo pripeljal babo seboj, naj ji že doma pove, da ne bo med sejo nobena stegnina jezika. Jezik imajo pravico stegovati samo enakopravni člani.

Po seji, ki se ne bo vršila delj kot pet minut, bo slovesen in prisrčen sprejem onih članov, ki so letos pristopili v klub. Položiti morajo slovesno prisego in iti skozi druge stvari, ki so potrebne za to. Torej vsi novi člani, naj gledajo, da bodo na 4. julija na mestu, sicer jih pridemo iskati na dom. Ta prisega je jako važna. Kdor ne položi prisege, ni pravi član, in nima nobene pravice na udeležitev sobratskega tepeža, če bi kdaj do tega prišlo.

Po tem slovesnem sprejemu se vrši redno streljanje. Po streljanju je prosta zabava po travi. Vsakemu članu bo dano na prosto voljo, da se lahko vali doli po hribu, ali se vsede oblečen v potok, ali pa če že hoče, lahko tudi miga z ušesi. Vsi smo bratje z enakimi pravicami in dolžnostmi, torej lahko vsak dela, kar hoče.

Pričakuje se, da bodo vsi člani ausrikali na 4. julija, da na primeren način proslavimo praznik ameriške neodvisnosti.

- Zadnje streljanje je imelo sledeči rezultat:
- | | |
|------------|----|
| Prisel | 8 |
| Legan | 14 |
| Prijatelj | 12 |
| Mandel | 11 |
| Birk | 14 |
| Kozelly | 9 |
| Svetek | 13 |
| Bruss | 1 |
| Leonardi | 9 |
| Kastelic | 9 |
| Dolenc | 10 |
| Tursic | 11 |
| Jazbec | 12 |
| Janžević | 3 |
| Močilnikar | 2 |
| Marn | 6 |
| Sober | 11 |
| Joe Kaušek | 13 |
| Surtz | 12 |
| Hoffart | 14 |
| Prince | 12 |
| Zabukovec | 3 |
| Jerič | 10 |
| Leo Kaušek | 8 |
| Laušin | 8 |
| Pevec | 6 |
| Mlakar | 11 |
| Telič | 8 |
| Baraga | 18 |
| Jerman | 8 |

Rainbow Hunting and Fishing Club

(Piše L. Hočevar)

Zadnjič, 16. junija smo streljali vsak po 25 strelcov; to pot vendar ni nobeden biciklja peljal, še celo ena žena je šla streljat, pa je prvega dol sklatila. Druge nesreče ni bilo, samo naš predsednik se je malo obstrelil že pri 10. strelu, ampak sedaj je že popolnoma zdrav. Torej drugič je treba več previdnosti, da ne bo treba za komu posmrtnin plačevati.

Prihodnjič bomo streljali 4. julija; začnemo točno ob 9. uri dopoldan in končamo, nekako ob pol 12. uri. Kdor bo prekasen, naj sam sebi pripiše.

To pot bomo imeli za najboljšo strelce 6 nagrad. Kakor sem že zadnjič omenil, bomo imeli naš prvi in velikanski piknik 4. julija, 5. in 6. julija bomo pa ponavljali, ampak kdor hoče biti tam slednja dva dneva, mora imeti svojo boljšo polovico seboj; to pa zato, da jo ne bo dobil z valerjem po glavi, kadar pride domov. Na glavni piknik 4. julija so vabljeni vsi Slovenci in Slovenke iz cele države Ohio. Če vam povem kaj smo pripravili za ta dan, gotovo ne boste zamudili. Naročili smo 500 funtov svinjskega mesa, dva teleta, 3 kostrune, 150 kokoši in več istrjahov. Kdor bo ta dan lačen ali žejen, ni božji. Na razpolago bo tudi godba za plesalce. Pričetek ob pol truh jutraj. Na svidenje 4. julija na Frank Novakovi farmi. Kdor ne ve za pot na Novakovo farmo, naj se ravna takole: Ko pridete v Chagrin Falls, vzemite cesto — St (422), po tej cesti se peljite do Auburn Corners, to je mala vasica; en par sto korakov naprej od te vasice pazite na prvo netlakano cesto na levo, po tej cesti ali potu peljete naravnost naprej, nekako 2 milji in tam je Novakova farma.

Prihodnjo soboto večer ima naš klub redno sejo. Streljali smo pa takole 16.

- | | |
|------------|----|
| Boldan | 4 |
| Fortuna | 14 |
| Globokar | 3 |
| Glavič Fr. | 13 |
| Glavič J. | 3 |
| Gliha Fr. | 1 |
| Gliha L. | 14 |
| Hočevar | 19 |
| Kic | 4 |
| Glazar | 11 |

- | | |
|-----------|----|
| Miller | 3 |
| Novak st. | 6 |
| Novak R. | 17 |
| Novak A. | 4 |
| Novak J. | 1 |
| Rus J. | 19 |
| Rus A. | 16 |
| Peskar | 14 |

Moške obleke

Po meri izdelane samo

\$25

Čista volna — all wool
Mi vam izdelamo krasno obleko po meri za samo \$25.00.
Spomlad je tukaj! Sedaj je je prilika! Ne odlašajte!

\$25 samo \$25

JOHN MOČNIK
SLOVENSKI KROJAC
6517 St. Clair Ave.

PRIPOROČILO!

Popravljamo vsakovrstne strehe in postavljamo tudi nove, kakor tudi žlebove, cevi in furneze. Izdelujemo tudi bakrene posode in kotle za pranje. Priporočamo, da se za enake potreščine obrnete na

JERRY GLAVAC
1052 Addison Rd.
Tel.: Florida 5779-J

Bukovnik STUDIO

V SLOVENSKEM NARODNEM DOMU

6405 St. Clair Ave.
Tel. Rand. 5013

DRUGS

Prinesite zdravniške recepte k nam!

Samo sveža in čista zdravila se pripravljajo pri nas na pravi in sanitaren način, glasom najboljših predpisov lekarništva. Mi imamo v zalogi le najbolj čista zdravila in kemikalije, da vam lahko toliko bolj postrežemo. Zaloga je čista in sveža, in zanesete se lahko, da bo vaš recept natančno po navodilu izpolnjen. Mi naredimo le, kar predpis zdravnik zahteva, in raditega vam zdravila tudi pomagajo.

Mi smo v lekarniškem poslu že od leta 1881.

NATIONAL DRUG STORE
vagal 61. ceste in St. Clair ave.

Telefon po dnevno ali ponoči Penn 1460.
GORDON ELECTRIC WORKS
Popravljamo pihalnice, pralne stroje, čistilce, razne stroje in motorje, velike in male luči.
Nizke cene!
1187 E. 61st St.



\$41.95

Izvanredna posebnost!

POSEBNO ZNIŽANE CENE NA VSEH NEW PROCESS PEČEH

Posebno na eni, sedaj samo **\$41.95**

Naznanjamo tudi, da smo pravkar dobili nove "Majestic Radios." Boljših prej še nismo imeli. Pridite in si jih oglejte, vas ne stane ničesar. Vzamemo tudi vaš grafofon ali radio na prvo plačilo, drugo pa po malem odplačujete.

POSEBNE CENE ZA KOMBINACIJSKA MREŽNA VRATA:

28x6.8, cena samo **\$6.25**
3x7, cena samo **\$6.75**

Imamo veliko zalogo strojev za rezanje trave, semena za travo, zelenjavo in cvetlice. V zalogi imamo tudi Maytag pralne stroje, ledenice. Prosto dovažanje do vašega doma.

Mandel's Hardware
15704 Waterloo Rd. Kenmore 1282

VABILO

na

PIKNIK ali IZLET

ki ga priredi

V NEDELJO DNE 30. JUNIJA 1929

PEVSKO DRUŠTVO "EDINOST",

v Jugoslovenskem Društvenem Domu na Recher Ave. v Euclid Village v takozvani Ameriški "Ljubljeni."

Upamo, da nas pevce društva "Edinost" cenjeno občinstvo iz Clevelanda in okolice obišče v polnem številu, kajti pevsko društvo "Edinost" je še vedno dalo občinstvu lepo zabavo, česar tudi sedaj ne bo manjkalo. Bo najboljša zabava in potrežba, za lačne in žejne, kakor tudi igrala bo fina godba na pihala in to za mlade in stare plesalce.

Za one, ki ljubijo lepo domače petje, se jim bo zopet nudila lepa prilika, in to brezplačno, poslušati lepo petje iz slovenskih grl pevcev pevskega društva "Edinost".

Toraj ne pozabite, da bo veseli dan v nedeljo dne 30. junija, ki ga priredi društvo "Edinost" v korist društvene blagajne. Na svidenje v nedeljo v beli "Ljubljeni" preje v Nottinghamu.

Vas najljubneje vabijo pevci in pevke

DRUŠTVA "EDINOST"

NOBLE, O.
PRI SPEKOTU NA ST. CLAIR AVE.,

6761, 1929 v nedeljo 30. junija,

društva KRAS

VELIK PIKNIK

A. J. ŽUŽEK
ODVETNIK

Urad: 210 Engineers Bldg. — Main 8038
Stanovanje: 15708 Parkgrove Ave. — Kenmore 2857-J

VSE ZGOREJ NAVEDENE PLOŠČE DOBITE VSAK ČAS V POLNI ZALOGI PRI

Ant. Mervar Music House

6919 St. Clair Ave.

V zalogi imamo vse Victor in Columbia ploščice.

ST. CLAIR Home Supply Co.

6116 St. Clair Ave.
Telefon: Penn. 2432

©©©© ©©©© ©©©©

Vročina je tukaj

in sedaj si more človek sam napraviti za žejo mrzlo in okrepujočo pijačo.

Nabavili smo si veliko zalogo najboljšega sadu in hmelja ter druge potreščine. Vsem odjemalcem najboljše postrežemo, in kdor je že pri nas kupil, še vedno pride v našo trgovino. Priporočamo se tudi novim odjemalcem, ker gledali bomo, da jim bomo postregli izborno s prvovrstnim blagom in zmernimi cenami.

V NEDELJO, 30. JUNIJA 1929

OGROMNI PIKNIK

Skupnih društev
Slovenske Dobrodelne
Zveze.

Truki bodo vozili ob 1., 2. in 3. uri izpred Slov. Nar. Doma na St. Clair Ave., izpred Slov. Del. Doma na Waterloo Rd. in izpred Slov. Doma na Holmes Ave., in od konca Nottingham kare.

Baseball igra! Domača zabava. Najboljši prigrizek in pijača.

PLES ZA STARE IN MLADE.
Vas najbolj vladno vabi
SKUPNI ODBOR S. D. Z.

se vrši na

MOČILNIKARJEVI FARMI

KAJ JE GLAVOBOL?

Glavobol je ena med najbolj navadnimi človeškimi bolečinami, in vendarle še ni znanstveno dognano, kak fizični mehanizem povzroča to bolečino. Dr. F. W. Palfrey v marčnem zvezku revije "Hygeia" deli glavobol v štiri vrste: simptomatični glavobol, običajni ali ponovni glavobol, neuralgični glavobol in migrena.

Glavobol je simptom ali zunanji znak sledečih telesnih neredov: nalezljivih bolezni, pri katerih se pojavlja vročica, zastrupljenja (na pr. v slučaju opijanja), bolezni malone vseh vitalnih organov in tumorja možganov. Poslednje so najhujše bolečine, ki jih zdravništvo pozna.

Običajni ali ponovni glavobol je, kakor se zdi, deloma odvisen od telesnega nagjenja. So pač ljudje, ki so ne navadno dovzetni za glavobol. V mnogih slučajih, ko je oseba nagnjena k glavobolu, se ta mora zavedati, da je njena odpornost manjša kot drugih ljudi in da se radi tega mora sprijazniti z nekaterimi omejitvami, kar se tiče nači-

na življenja. Tak glavobol more nastati vsled čustvene razburjenja, kakor tudi vsled psiholoških konfliktov, ki se vršijo v podzavednosti.

Migrena je precej sorodna zgornji vrsti glavobola. Nastopa več ali manj periodično, omejuje se pa le na en del glave in dostikrat tudi vid začasno trpi. Ta bolečina je posledica nerada nervoznega sistema nepoznanega vzroka. Ženske najbolj trpijo na njej.

Neuralgični glavobol pravzaprav ni glavobol, marveč bolečina živca. Tip bolečine je drugačen kot pri glavobolu, ali bolečina se utegne tako razširiti, da je težko prepoznati jo kot bolečino posebnega živca. Zob modrosti, ki ni izrastel, bolezni nesnih votlin in neredi sklepov med črepijo in zgornjimi vretenci hrbtenci utegnejo biti vzroki take vrste glavobola.

Akuten glavobol je navadno svarilo, da nekaj ni v redu, in, ako ni vzrok očividni, je najboljšje vprašati zdravnika. V slučaju ponovnega glavobola treba nekaj ukreniti, da bodo napadi manj po-

gosti in manj hudi, ne pa omejiti se na to, da se leči dotični napad.

Dr. Palfrey svari pred ponovno rabo lekov proti glavobolu. Nekateri ljudje jih jemljejo ob najmanjšem glavobolu in drugi se popolnoma vdajejo rabi drog. V drugih slučajih raba leka ne škodi, ali ponovna raba dovaja do pretiranega uvaževanja simptomov in domišljenega invalidizma.

FLIS.

Strašno.

Znana francoska revija "Illustration" prinaša letos že v treh številkah razpravo o umiranju francoskega prebivalstva s točnimi grafičnimi ponazoritvami in tabelami ter fotografijami trgov in vasi, kjer hiše razpadajo, ker ni več prebivalstva. Zdaj pa bomo v "Grune Post", nedeljskem listu iz Berlina, kako so nemški študenti potovali po Provansi, navdušeni vsled

ljubeznivega sprejema, ki so ga povsod doživeli: od kmetov, duhovnikov, menihov, meščanov. Toda eno kazi to sliko: razpadajoče vasi, ki so jih videli, ker je deloma mladina odšla v mesto, deloma so pa mnoge rodbine sploh izumrle, ker ne rode več otrok. Zraven opisa je fotografija s sledečim podpisom: Roche-sur-Grane, ki je deloma v razvalinah, ker so prebivalci večinoma izumrli.

GRDINA'S SHOPPE

Popolna zaloga oblik in vse opreme za neveste in družice
Beauty Parlor
Vedno najmodernejši ženski klobuki.

Trgovina zaprta vsako sredo pop. skozl celo leto.
6111 ST. CLAIR AVE.
Telefons: Randolph 3030.

PRVI SLOVENSKI PLUMBER

J. MOHAR

6521 ST. CLAIR AVE.
Če hočete delo poceni in pošteno, pokličite mene.
Randolph 5188 (w.f)

RUDOLF PERDAN

SLOVENSKI JAVNI NOTAR
933 E. 185th St.
Cleveland, Ohio

Naznanja rojakom te okolice, da izvršuje vse v notarsko stroko spadajoče posle.

DR. J. V. ZUPNIK

ZOBOZDRAVNIK
6131 ST. CLAIR AVE.
V Knaušovem poslopju
Nad North American banko
Vhod z desne iz 62. ceste
Govorimo slovensko. 10 let na St. Clair Ave.

MODERNO UREJENA PEKARNA

Poslice, ženitovanski kolači, zemlje, krofi in vse drugo pečivo Slovensko podjetje

JOHN BRADAC
v novem poslopju Slov. N. Doma
6413 St. Clair Ave. (f)

Kraška kamnoseška obrt

15307 Waterloo Rd.
(V ozadju trgovine Grdina & Sons)
Edina slovenska izdelovalnica nagrobnih spomenikov. (f)

POZOR! POZOR!

Mi izdelujemo furneze, kleparska dela, splošna popravila, vsa dela iz medenine in bakra. Točna postrežba. Se priporočamo za obila naročila.

Complete Sheet Metal Works

F. J. DOLINAR
1403 E. 55th St.
Tel. Rand. 4736 (f)

Leopold Kushlan

SLOVENSKI ODVETNIK

Čez dan:
513 ULMER BLDG.
Zvečer od 6-8
6411 ST. CLAIR AVE.
soba št. 7. Tel. Rand. 5195
Tel. Cherry 3982



Nadškof Ruiz, zgoraj, in nadškof Diaz, dva voditelja katolicizma v Mehiki, ki sta si najbolj prizadevala, da je nastal v Mehiki mir med vlado in cerkvi.



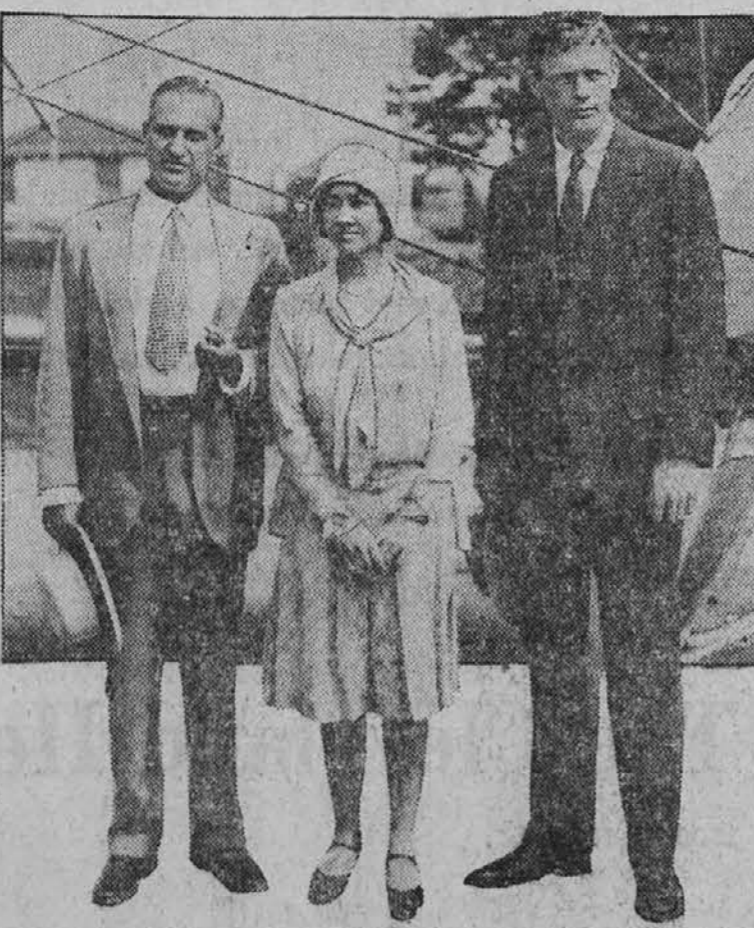
MISS AMERICA ki je dobila v tej sezoni naslov najlepšega dekleta v Zedinjenih državah.



WM. H. TAFT predsednik najvišje sodnije Zed. držav, na oddihu v Kanadi.



RAMSAY MacDONALD, novo izvoljeni vodja delavske stranke in vlade v Angliji.



Col. Lindbergh s svojo mlado-ženico



Tu vidite može, ki preiskujejo zločine in prohibicijo v Zedinjenih državah. Komisijo je imenoval Hoover, in komisija naj dožene, kaj je pravzaprav "narobe" v naši Ameriki



Vi, mladi fantje, ki se hodite kopat v jezero in iščete romantike med kopalnimi lepoticami, se gotovo ne bi zmotili, če bi bila vsa dekleta tako zaznamovana kot so ona zgoraj na sliki. Prva ima na kopalni obleki vшит poročni prstan, kar pomeni, da je poročena. Druga ima počeno srce, ki pomeni, da je zaroko razdrta, tretja ima razbit prstan, torej je razporočena, četrta ima celo srce, tretje je se "ledig in frej", peta pa ima prestreljeno srce, kar pomeni, da je zaljubljen.



